

Preise gültig ab 1.1.2024

Bezugsberechtigte	FVP Abonnement	Alter	2. Klasse in CHF	1. Klasse in CHF
Pensionierte	GA FVP Senior	Ab Pensionierung mit Besitzstand ¹ ohne Besitzstand	<input type="checkbox"/> 1520.- <input type="checkbox"/> 1976.-	<input type="checkbox"/> 2475.- <input type="checkbox"/> 3218.-
Witwen und Witwer von Mitarbeitenden und Pensionierten, sowie Ehepartner:innen von Pensionierten (wenn kein Basis-GA vorhanden ist)	GA FVP Senior	Damen ab 64 J. / Herren ab 65 J. mit Besitzstand ¹ ohne Besitzstand	<input type="checkbox"/> 1520.- <input type="checkbox"/> 1976.-	<input type="checkbox"/> 2475.- <input type="checkbox"/> 3218.-
	GA FVP Erwachsene	Damen bis 63.99 J. / Herren bis 64.99 J. mit Besitzstand ¹ ohne Besitzstand	<input type="checkbox"/> 1998.- <input type="checkbox"/> 2597.-	<input type="checkbox"/> 3260.- <input type="checkbox"/> 4238.-
Ehepartner:innen von Pensionierten, sowie Konkubinatspartner:innen mit Kind(ern).	GA FVP Duo (wenn gleichzeitig ein GA Senior bestellt wird oder bereits ein solches vorhanden ist)	Altersunabhängig mit Besitzstand ¹ ohne Besitzstand	<input type="checkbox"/> 1430.- <input type="checkbox"/> 1859.-	<input type="checkbox"/> 2225.- <input type="checkbox"/> 2893.-
	GA FVP Familia Erwachsene (wenn gleichzeitig ein GA für mind. 1 Kind bestellt wird oder bereits ein solches vorhanden ist)	Altersunabhängig mit Besitzstand ¹ ohne Besitzstand	<input type="checkbox"/> 1145.- <input type="checkbox"/> 1489.-	<input type="checkbox"/> 1795.- <input type="checkbox"/> 2334.-
Kinder ²	GA FVP Familia (wenn gleichzeitig ein GA für ein Elternteil bestellt wird oder bereits vorhanden ist)	6-15.99 Jahre Jg. 2016 und jünger	<input type="checkbox"/> 462.-	<input type="checkbox"/> 1853.-
		6-15.99 Jahre Jg. 2015 und älter	<input type="checkbox"/> 355.-	<input type="checkbox"/> 1425.-
		16-24.99 Jahre Jg. 2015 und älter	<input type="checkbox"/> 485.-	<input type="checkbox"/> 1440.-
Familienangehörige (Partner:innen und eigene Kinder)	FVP-Halbtax / Junior-Karte		<input type="checkbox"/> Gratis	

¹ Der Besitzstand (50% anstelle von 35% Rabatt auf dem Einzelhandelspreis) gilt für sämtliche GA-FVP, welche mit Gültigkeit vor dem 01.01.2024 ausgestellt und jeweils nahtlos erneuert wurden.

² Kinder in Ausbildung, bei Anrecht auf Familienzulagen.

Prix valables à partir du 1.1.2024.

Ayants droit	Type de l'abonnement FVP	Âge	2e classe en CHF	1re classe en CHF
Collaborateurs retraités	AG FVP Senior	À partir du départ en retraite avec droits acquis ¹ sans droits acquis	<input type="checkbox"/> 1520.- <input type="checkbox"/> 1976.-	<input type="checkbox"/> 2475.- <input type="checkbox"/> 3218.-
Veuves et veufs de collaborateurs et de retraités, ainsi que les conjoints de retraités (s'il n'y a pas d'AG de base)	AG FVP Senior	Femmes de 64 et hommes de 65 ans et plus avec droits acquis ¹ sans droits acquis	<input type="checkbox"/> 1520.- <input type="checkbox"/> 1976.-	<input type="checkbox"/> 2475.- <input type="checkbox"/> 3218.-
	AG FVP Adultes	Femmes jusqu'à 63.99 et hommes jusqu'à 64.99 ans avec droits acquis ¹ sans droits acquis	<input type="checkbox"/> 1998.- <input type="checkbox"/> 2597.-	<input type="checkbox"/> 3260.- <input type="checkbox"/> 4238.-
Conjoint(e)s de retraité(e)s et concubin(e)s avec enfant(s).	AG FVP Duo (si un AG-FVP senior est désigné en même temps ou s'il en existe déjà un)	Indépendant de l'âge avec droits acquis ¹ sans droits acquis	<input type="checkbox"/> 1430.- <input type="checkbox"/> 1859.-	<input type="checkbox"/> 2225.- <input type="checkbox"/> 2893.-
	AG FVP Familia Adulte (si vous commandez en même temps un AG-FVP pour min. 1 enfant ou s'il en existe déjà un)	Indépendant de l'âge avec droits acquis ¹ sans droits acquis	<input type="checkbox"/> 1145.- <input type="checkbox"/> 1489.-	<input type="checkbox"/> 1795.- <input type="checkbox"/> 2334.-
Enfants ²	AG FVP Familia (si un AG est commandé en même temps pour l'un des parents ou s'il existe déjà un)	6-15.99 ans Année de naiss. 2016 et plus jeune	<input type="checkbox"/> 462.-	<input type="checkbox"/> 1853.-
		6-15.99 ans Année de naiss. 2015 et plus âgés	<input type="checkbox"/> 355.-	<input type="checkbox"/> 1425.-
		16-24.99 ans Année de naiss. 2015 et plus âgés	<input type="checkbox"/> 485.-	<input type="checkbox"/> 1440.-
Membres de la famille	Demi-tarif FVP / carte Junior		<input type="checkbox"/> Gratuit	

¹ Les retraités en possession d'un AG-FVP valable au 31 décembre 2023, bénéficient toujours d'un rabais de 50% sur les prix de l'AG commercial tant qu'ils le renouvellent sans interruption. Tous les collaborateurs qui prendront leur retraite le 1^{er} janvier 2024 ou après, bénéficieront d'un rabais de 35% (pas de droits acquis).

² Enfants scolarisés (la collaboratrice/le collaborateur perçoit les allocations familiales).

Prezzi validi dall'1.1.2024.

Aventi diritto	Tipo di abbonamento FVP	Età	2° classe in CHF	1° classe in CHF
Pensionati	AG-FVP Senior	Dal pensionamento con diritti acquisiti ¹ senza diritti acquisiti	<input type="checkbox"/> 1520.- <input type="checkbox"/> 1976.-	<input type="checkbox"/> 2475.- <input type="checkbox"/> 3218.-
Vedove e vedovi di dipendenti e pensionati, nonché coniugi di pensionati (se non è disponibile uno stipendio base)	AG-FVP Senior	Donne di 64 anni e più / Uomini di 65 anni e più. con diritti acquisiti ¹ senza diritti acquisiti	<input type="checkbox"/> 1520.- <input type="checkbox"/> 1976.-	<input type="checkbox"/> 2475.- <input type="checkbox"/> 3218.-
	AG-FVP adulti	Donne di 64 anni e più / Uomini di 65 anni e più. con diritti acquisiti ¹ senza diritti acquisiti	<input type="checkbox"/> 1998.- <input type="checkbox"/> 2597.-	<input type="checkbox"/> 3260.- <input type="checkbox"/> 4238.-
Coniugi di pensionati e conviventi con figli.	AG-FVP Duo (se un AG-FVP Senior viene nominato contemporaneamente o esiste già)	Indipendente dall'età con diritti acquisiti ¹ senza diritti acquisiti	<input type="checkbox"/> 1430.- <input type="checkbox"/> 1859.-	<input type="checkbox"/> 2225.- <input type="checkbox"/> 2893.-
	AG-FVP Familia Adulti (purché si ordina allo stesso tempo un AG-FVP per almeno 1 figlio o purché ce ne sia già uno)	Indipendente dall'età con diritti acquisiti ¹ senza diritti acquisiti	<input type="checkbox"/> 1145.- <input type="checkbox"/> 1489.-	<input type="checkbox"/> 1795.- <input type="checkbox"/> 2334.-
Figli ²	AG-FVP Familia (se viene ordinato un AG-FVP per un genitore allo stesso tempo o se esiste già)	6-15.99 anni nati nel 2016 e più giovani	<input type="checkbox"/> 462.-	<input type="checkbox"/> 1853.-
		6-15.99 anni nati nel 2016 e più anziani	<input type="checkbox"/> 355.-	<input type="checkbox"/> 1425.-
		16-24.99 anni nati nel 2015 e più anziani	<input type="checkbox"/> 485.-	<input type="checkbox"/> 1440.-
Membri della famiglia	Abbonamento metà-prezzo FVP / carta Junior		<input type="checkbox"/> Gratuito	

¹ Per i pensionati che sono in possesso di una AG-FVP valida al 31 dicembre 2023, purché la rinnovino senza soluzione di continuità, uno sconto del 50% di sconto sui prezzi commerciali AG. Tutti i dipendenti che andranno in pensione a partire dal 1° gennaio 2024 riceveranno uno sconto del 35% (senza diritti acquisiti).

² Figli in età scolare (la collaboratrice / il collaboratore percepisce gli assegni familiari).